教宗訪美麻煩多多

許多地方都爭取他蒞臨，華府爲了露天彌撒場面與秩序維持大感頭痛，禁婦女將聖體贈與教友規定，又引起婦女不滿，而對迎教宗費用問題，也有爭論。

【法新社華盛頓電】教宗若望保祿二世在美國所作的兩次訪問，雖然還有兩個多星期才開始，可是已經令地方當局和美國天主教會感到頭痛及引起爭論。

教宗的兩項訪問是：㈠十月一日訪問波士頓。這是訪美的第一程。㈡十月七日抵達美國首都華盛頓訪問。

但是克利夫蘭市和巴爾的摩兩市現時仍然極力設法希望教宗這次訪問美國行程表，能夠將這兩個城市包括在內。

不過，教宗訪問美國一事，引起最多問題的却是華盛頓之行。預料教宗在十月七日那天在白宮附近的林蔭道（供散步用的地方）舉行露天彌撒時，將有百多萬人士參與。就一方面來說，在該地興建一座九百方公尺龐大露台作祭台用，已經是一項問題。而國會方面要求接近祭台的座位留給國會議員，也是一項問題。華盛頓市政局目前已爲了如何處理屆時龐大的羣衆秩序問題而傷腦筋，因爲那天剛好是美國公衆假期。

問題並非就此爲止。梵蒂岡的一項決定，禁止婦女在上述彌撒中將聖體給與教友。

這項決定令美國「天主教婦女聖職會」十分不滿。該組織正進行一項運動，目的是令婦女能夠扮演神父的角色及行使神父的聖職。

最微妙的問題是費用方面。華盛頓之行費用達一百九十萬美元。

在波士頓之行方面，問題也是一樣。費用估計達七十萬美元。這筆錢可由公費支付，但若干公民權團體及基督教的牧師則表示反對。他們認爲不應該動用納稅人的金錢去應付一項只與天主教徒有關的事情。

美國消防隊員在救火車前往救火時，被人用石塊擊中，受傷不輕。

（合衆社華盛頓電）一個政府部門今日說，因爲汽油價格飛漲，美國警察發起巡邏，恢復步行巡邏，很多警察在電話亭取口供，代替駕車前往盜竊案及搶劫案件的受害者家中。

目前情況比年初預料者更壞

工業國生產跌幅增大

今年中平均增長率已下降至百分之三

國際貨幣組織認爲各國政府束手無策

【路透社華盛頓電】國際貨幣基金組織今天說，工業化世界經濟產量目前面臨的困難，比今年年初時一般預料的更急劇得多。

但國際貨幣基金組織在其年報中強調，雖然許多國家的通貨膨脹壓力今年再上升，各個主要政府沒有新的選擇方法對抗經濟問題。

報告說，工業化國家去年的平均增長率約爲百分之四，最高一九七七年的水平，但到今年中，已跌至約百分之三。

它說，目前有跡象顯示美國進入衰退，而世界面臨着今年油價上升所造成的緊縮通貨打擊。

油價上升意味着工業化國家要在它們所能取得的實值經濟增長之上，再取得百分之零點六至零點七五的增長。

它們也將使世界通貨膨脹再升大約百分之一點五。

國際貨幣基金組織說，這種情況，是在對付通貨膨脹和失業等基本經濟問題的漸進主義方法，越來越表明沒有取得多大成功的時間出現的。

世界新聞

美國小姐誕生

美國維珍尼亞州的威爾遜小姐在九月十四日參加競選「美洲世界小姐」（一九七九年度）時獲選。她將會在稍後前往倫敦代表美國角逐世界小姐名銜。（合衆社傳真圖片）

美在太平洋區部署先進戰機

F15機一隊月底可飛抵沖繩駐防

（合衆社東京電）美國空軍週一宣佈一組十八架F15「鷹」型超音速噴射戰鬥機，將於九月二十九日飛到沖繩島，標誌着美國開始在太平洋地區部署這類先進的戰機。

美國空軍說這一組戰鬥機，將是美國駐防沖繩島卡加納空軍基地的七十二架「鷹」型戰鬥機的先遣隊伍。

這些F十五型戰機，將取代自一九六四年起防在沖繩島的七十二架「幽靈式」戰機。

華裔伍柳金女士受任州法律顧問

（三藩市訊）布朗州長最近委派華裔律師伍柳金女士爲美國法律服務公司顧問委員會工作。

美國法律服務公司是一個業餘邦政府爲貧民提供法律服務基金的機構。

廿五歲的伍女士目前是本市公共辯護律師署的律師。過去曾爲亞洲法律聯誼會及華人就業協進會義務工作。

翡翠宮大酒樓
2784 E HASTINGS ST.
VANCOUVER, B.C.
TEL. 254-7412
溫哥華喜士定東街二七八四號（近PNE）
電話：二五四—七四一二
營業時間：星期一至五：下午四時至晚上十二時
星期六：上午十時半至晚上十二時
星期日：上午十時半至晚上十時半
逢星期四休息
（交通方便從唐人街車行五分鐘到達）
新人事 新作風
富麗堂煌。餐廳舞會
壽筵喜酌。場面豪華
馳名粵菜。明爐燒烤
午市品茗。精美點心
招呼週到。免費停車

聯合駕駛學校
UNITED DRIVING SCHOOL
823 E. HASTINGS ST. VAN.
請電253—1333曹先生或321—8371曹太
學
特價優待
最初一小時只收$12
政府牌新法教車，華人教授，經驗豐富，講解詳細捷法速成時間任擇，（特價8小時足收$110元10小時收$135元）包足鐘，包接送，歡迎補鐘租車考試並指導筆試。

Grant Louie's
Pacific Dodge Chrysler Ltd.
買新車要獲得最優待價錢，請與Ken Eng君接洽，我們還有多種性能良好的舊車，供諸君選購，更可獲全部貸款。請上午九時至下午九時撥電話：585-3141
KEN ENG

LAWSON OATES
ON BROADWAY (1978) LTD.
1235 W. Broadway, Vancouver, B.C. V6H 1G8
Dodge CHRYSLER dodge trucks
黃錦礼 SIDNEY WONG
本公司誠聘黃錦礼君爲華人營業代表，专誠爲華友服务。黃君服务汽車行業数十年經驗丰富，凡有关买卖汽車事宜，請駕臨本公司或电話與黃君接洽
电話 736-5821 326-6230

通利裝修
Tony Construction
電話：591-6260 876-7204
土木工程 翻新舊屋 土庫間格 陽台車房 內外油漆 價錢老實 免費估價

高級駕駛學校
4677 Main St. Advance Driving School
全程 $135
專人輔導英語筆試班 $30
吳先生 日 872-8717 夜 873-6091
◀假期照常服務▶

王志龍駕駛學校
TOM'S DRIVING SCHOOL
本校教師經驗豐富，耐心教授通多種方言，收費最平，九小時只收135元歡迎補鐘及有特別班，教授筆試，幫助對英語有困難人士，並且教授的士牌照歡迎來電查詢，假日照常服務。
電話：八七二－四二一三。872-4213
校址：3633 緬街近廿街。

廣珍首飾鐘錶舖
Kwong Chin Ho Co. 681-5816
39 E. Pender St., Vancouver B.C.

中國糧油有限公司
239 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 電話：687-4204
夏季大減價十天 美國上等靚絲苗特平 $9.99
百分百純正粟米油 $4.99 金牌即食麵卅包庄 $4.99

銀龍公司
YIN LONG CO. LTD.
535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel
Tel. 689-7324
燒臘肉食 撚手鹵味
中西什貨 新鮮瓜菜
代理台灣頂好牌：
冷凍包點餃子、梅菜包等 即蒸即食佳品。
樽裝罐頭、辣椒蘿蔔、榨菜、鹹酸菜等 價廉物美食品。
多倫多、滿地可、溫地僻、點間頓、卡技利 各埠均有代售。
歡迎零沽批發

華高雲 大卑加
記興源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 East Pender Street
Vancouver 4. B. C.
Phone: 685-9743
直接進口
地道藥材 馳名丸散
各江海味 罐頭雜貨
瓷器籐器 精工藝品
批發零售 一律歡迎

長城公司
GREAT WALL CO.
289 E. Hastings Street
Van. B.C. Tel. 669-0833
最近新貨
紅棗 皮旦 生粉 羅漢果 白雲麵 葛粉條 生抽王 老抽王 梅汁薑 零售批發
糖心皮旦 川貝樽蓮李 天津小紅豆 豆豉鯪魚 鮮炸鯪魚 清水苦瓜 楊江薑豉 草菇老抽 菊花晶 無任歡迎

中和行公司
Chung Wo Hong Co.,
Telephone 685-9612
368 Powell St., Vancouver B.C.
總代理 飛枝特產 頂靚海參片
又有運到

孫承憲會計師事務所
Dennis Seng, Chartered Accountant
201-96 East Broadway,
Vancouver, B.C.
Tel. 879-8123

DESIGN INSTALLATION SERVICE
CLAYTON WONG
D.S. CLAYTON LTD.
ELECTRICAL CONTRACTORS
PHONE 254-9611
323 SEMLIN DR VANCOUVER B.C. V5L 4H9
Member of E.C.A.B.C. and N.E.C.A.
電器有問題嗎？我們有很多爲你服務的方便處爲你設計，更爲你按裝有電動暖氣機，自動防火鈴裝置，緊急照明燈裝置，光管平到你笑，請撥電話詢問：
二五四—九六一一。
黃聰先生

庚利公司
GANGLEY TRADING LTD
Import-Export Wholesale-Distributors
777 BEATTY ST. VANCOUVER, B.C.
Phones—687-2651—687-2652
專營國產商品
大量進口批發
全加總代理：
中國冰霜大明蝦
梅林牌罐頭蘑菇
象山牌罐青刀豆

快捷冷氣工程公司
Fairchild Refrig & A/C Co. Ltd.
專科承裝修理，大小商業冷暖氣機凍房，急凍房，大小牛奶肉食瓜菜櫃，家庭雪櫃洗衣乾衣機。電燈電火政府牌照。
馬君賓 (Alec Ma)
馬君實 (Bill Ma)
三二七－三二壹壹(英語)
三二一－一七二〇(華語)

順發冷氣工程
雪凍暖冷電櫃房氣氣爐
修理按裝肉食，牛奶，菜蔬櫃。
日夜服務電話 英語251－2555
免費估價 華語254－9250張太
253－5685宋先生

煤氣工程
電話：939－8275 鮑洽
持有政府牌照
專門修理及安裝，兼修理水喉等工程，承接長期保養，換暖氣爐七百五十元起，換熱水爐二百五十元，專做溫哥華，免費上門估價。

執照技師精鋪瓷磚
商業住戶各款瓷磚翻新廚廁浴室價廉工精鋪浴室收四十元電話：434－1841劉

Bing Plumbing
安裝 水喉潔具
接駁政府大渠
831 Commercial Dr
電話：二五五零六一八 254-4935 炳記
電動通渠 修理漏水
All Work, Fully Guaranteed

曹振興
政府合法牌照
裝置或修理喉，兼修理煤氣等。
一切工作 保君滿意
Johnny Chow Plumbing
959 E. 21 Ave., Vancouver, B.C.
Phone: 876-2057 876-6872

水電暖氣工程
專門按裝，修理，水喉電火，暖氣工程，價錢相宜。電話：28 8－8924 OR 254－9 990張

譚祺 電木水土工程
電話278－2674
政府執照
精工設計 安裝電燈 水喉潔具 電氣用具 電燈衣機 做木油漆 工作妥當 價錢相宜